



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage , Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

**Marine Machinery and Services / Machineries et
services maritimes**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

6C2, Place du Portage

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet Reconfiguration des tuyaux du résér		
Solicitation No. - N° de l'invitation F7044-160255/A		Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client F7044-160255		Date 2017-03-02
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ML-053-26182		
File No. - N° de dossier 053ml.F7044-160255	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-03-03		Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes		
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Taiebi, Rafik		Buyer Id - Id de l'acheteur 053ml
Telephone No. - N° de téléphone (819) 420-4051 ()		FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

N° de l'invitation - Solicitation No.
F7044-160255/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
F7044-160255

N° de la modif - Amd. No.
002
File No. - N° du dossier
053ml. F7044-160255

Id de l'acheteur - Buyer ID
053ml
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Cette modification #2 de l'invitation est émise pour le jeu de questions et réponses #1:

Jeu de questions et réponses #1

Question 1 :

Dans la partie de l'énoncé des travaux 6.4.7.2, on dit vouloir disposer du carburant et 6.7.4.3 on dit vouloir utiliser un stockage externe. Que voulez-vous? Est-ce qu'il y a un stockage externe sur place?

Réponse 1 :

Disposer le carburant.

Question 2 :

Dans la partie 6.6.2.1 on indique de stocker l'huile et 6.6.2.2 on indique de le disposer. Que voulez-vous?

Réponse 2 :

Stocker l'huile.

Question 3 :

Dans la partie 6.3 de l'énoncé des travaux pour les essais non destructifs facultatifs, on n'a pas de place pour mettre un prix dans la fiche d'évaluation. S'il vous plaît indiquer où souhaitez-vous mettre le prix? Il serait peut-être plus facile de les inclure avec les fiches 1379 si l'inspecteur du Lloyd's les demande. Le détail des réservoirs et des espaces sont différentes pour chaque réservoir. À vrai dire, certains réservoirs sont plus grands que d'autres et nécessiteraient beaucoup plus de travail pour le test.

Réponse 3 :

Non, toutes les tâches spéciales telles que les essais non destructifs seront remboursées conformément à l'annexe B - Bases de paiement, au paragraphe 3.2 sous-traitance. Toutes les exigences de sous-traitance doivent être préalablement approuvées par l'autorité technique avant le début des travaux. Si nécessaire, le l'autorité contractante fournira une modification du contrat pour les fonds supplémentaires.

N° de l'invitation - Solicitation No.
F7044-160255/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
F7044-160255

N° de la modif - Amd. No.
002
File No. - N° du dossier
053ml. F7044-160255

Id de l'acheteur - Buyer ID
053ml
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS
